

Zmluva č. 2025000009

o poskytovaní finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi sociálnej služby, uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na § 80 písm. h) bod 2 a § 75 ods. 1 a 2 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany:

1. Poskytovateľ finančného príspevku: Mesto Košice
(ďalej len „mesto“)

Štatutárny orgán:

Ing. Jaroslav Polaček -primátor

v zastúpení:

Mgr. Lucia Gurbáľová – námestníčka primátora

so sídlom:

Trieda SNP 48/A, Košice

IČO:

00691135

DIČ:

2021186904

Bankové spojenie:

Prima banka Slovensko, a.s.,

Číslo účtu:

SK03 5600 0000 0004 4248 6001

2. Neverejný poskytovateľ:
(ďalej len „poskytovateľ“)

Arcidiecézna charita Košice

zastúpený:

Ing. Cyrilom Korpesiom,
riaditeľom

so sídlom:

Bočná 2, 040 01 Košice

IČO:

35514027

DIČ:

2021188829

Bankové spojenie:

Prima banka Slovensko a.s.,

Číslo účtu:

SK81 5600 0000 0093 3043 9009

uzatvárajú túto zmluvu

o poskytnutí finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi sociálnej služby

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie poskytovania **terénnej sociálnej služby - opatrovateľskej služby v rozsahu 30 000 hodín** a zabezpečenie poskytovania **prepravnej služby v rozsahu 34 000 km** na obdobie od 01.01.2025 do 31.12.2025 pre občanov s trvalým pobytom v meste Košice. Sociálna služba sa poskytuje podľa § 8 ods.2 písm. b) zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 445/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákonu o sociálnych službách“) u neverejného poskytovateľa Arcidiecézna charita Košice a poskytovanie finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi služby podľa § 75 ods. 1 a 2 zákona o sociálnych službách na základe požiadavky, ktorou Mesto požiadalo Poskytovateľa o poskytovanie

terénnej sociálnej služby – opatrovateľskej služby a prepravnej služby.

Článok II. Čas plnenia

Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2025. Táto zmluva sa primerane vzťahuje aj na obdobie pred podpisom tejto zmluvy, a to od 01.01.2025 do dňa jej účinnosti.

Článok III. Podmienky poskytovania príspevku

1. Poskytovateľ sociálnej služby bude poskytovať sociálnu službu v zmysle ustanovenia § 41 zákona o sociálnych službách a rozhodnutí o sociálnej odkázanosti na sociálnu službu, vydaných v zmysle zákona o sociálnych službách Mestom, nakoľko Mesto nemôže poskytnúť alebo zabezpečiť poskytovanie sociálnej služby podľa § 8 ods. 2, písm. a) a písm. b) zákona o sociálnych službách.
2. Poskytovateľ sociálnych služieb nebude poskytovať sociálnu službu s cieľom dosiahnutia zisku.
3. Príspevky sa poskytujú na bežné výdavky súvisiace s poskytovaním sociálnej služby uvedenej v článku I. tejto zmluvy.
4. Príspevky nie je možné použiť na kapitálové výdavky.
5. Výplata finančných príspevkov sa zastaví v prípade, ak Poskytovateľ sociálnych služieb nepredloží vyúčtovanie poskytnutých finančných príspevkov podľa čl. IV tejto zmluvy alebo prestane poskytovať sociálne služby občanom uvedeným v čl. I bod 1 tejto zmluvy.
6. Poskytovateľ sa zaväzuje použiť finančné prostriedky na bežné výdavky od 01.01.2025 do 31.12. 2025.

Článok IV. Povinnosti zmluvných strán

1. Mesto sa zaväzuje:

- a) Poukázať finančné prostriedky na účet zriadený v Prima banka Slovensko, a.s.. č. ú. IBAN: SK81 5600 0000 0093 3043 9009. Finančné prostriedky budú poukazované mesačne vo výške podľa skutočne odpracovaných hodín terénnej sociálnej služby – opatrovateľskej služby a prepravnej služby za predchádzajúci mesiac, do 25 dní po predložení evidencie poskytovanej sociálnej služby. Finančné prostriedky budú poukazované najviac do výšky počtu hodín uvedených v Čl. I..

2. Poskytovateľ sa zaväzuje:

- a) viesť osobitnú evidenciu o príjmoch a výdavkoch poskytnutých prostriedkov, riadiť sa zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve a pri použití finančných prostriedkov sa riadiť zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a platnou rozpočtovou klasifikáciou,
- b) finančné prostriedky použiť na úhradu nákladov za poskytovanú sociálnu službu pre občanov, s trvalým pobytom v Košiciach, ktorí spĺňajú podmienky zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách v znení neskorších predpisov,
- c) predložiť Mestu vyúčtovania poskytnutých a vyčerpaných finančných prostriedkov v termíne do 31.01.2026,

- d) vrátiť nevyčerpané finančné prostriedky za príslušné obdobie na účet Mesta vedený v Prima banke Slovensko, a. s., IBAN: SK03 5600 0000 0004 4248 6001 najneskôr do 28.02.2026. Zároveň zaslať avízo o vrátení finančných prostriedkov.
- e) ak Poskytovateľ sociálnych služieb skončí poskytovanie sociálnej služby v čase platnosti tejto zmluvy, zúčtuje poskytnuté finančné príspevky ku dňu skončenia činnosti alebo v termíne určenom Mestom,
- f) kedykoľvek počas zmluvného vzťahu, ak bude zistený rozpor použitých finančných príspevkov s podmienkami uvedenými v článku III. tejto zmluvy, zaväzuje sa Poskytovateľ vrátiť na účet Mesta finančné prostriedky použité v rozpore s podmienkami uvedenými v článku III. tejto zmluvy do 30 dní odo dňa doručenia písomného oznámenia o zistení rozporu s týmito podmienkami a to na účet vedený v Prima banke Slovensko, a. s., IBAN: SK03 5600 0000 0004 4248 6001,
- g) v prípade, ak Poskytovateľ nevráti finančné prostriedky v zmysle článku IV. bod 2, ods. d), e), f) účet Mesta, je povinný zaplatiť Mestu za každý deň omeškania zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z nevrátenej sumy,
- h) vytvoriť podmienky pre kontrolu hospodárenia s finančnými prostriedkami získanými zo zdrojov financovania podľa § 75 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách. Kontrolu je Mesto oprávnené vykonať kedykoľvek. Poskytovateľ je povinný poskytnúť súčinnosť. V prípade, že Poskytovateľ neumožní kontrolu alebo neposkytne súčinnosť, je povinný Mestu zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z poskytnutých finančných príspevkov a Mesto má zároveň právo odstúpiť od tejto zmluvy.
- i) predkladať mestu evidenciu prijímateľov poskytovanej sociálnej služby, mesačne najneskôr do 15 dňa nasledujúceho mesiaca.

Čl. V

Výška príspevkov

Mesto poskytuje finančný príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy podľa § 76 zákona o sociálnych službách a finančný príspevok na prevádzku podľa § 77 zákona o sociálnych službách na obdobie od 1.1.2025 do 31.12.2025 v celkovej výške

268 900,- € (dvestošesťdesiatosemtisíc deväťsto EUR)

Výpočet príspevkov:

1. Finančný príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy podľa prílohy č.5 zákona o sociálnych službách na mesiac pri poskytovaní terénnej sociálnej služby – opatrovateľskej služby pre občanov – priemerná výška príspevku 488 € na jedného prijímateľa (priemerný prepočítaný stav prijímateľov na rok 2025 je 17,2117 podľa IV. Stupňa odkázanosti a priemerného počtu hodín opatrovania – 7 hodín denne) na mesiac.
Celková výška príspevku pri odkázanosti na pomoc inej osoby za obdobie od 01.01.2025 do 31.12.2025 100 792 €.
2. Finančný príspevok na prevádzku na rok 2025
(Na prepočítaný stav prijímateľov 17,2117 podľa stupňa odkázanosti IV a priemerného počtu hodín opatrovania – 7 hodín denne.)
Výška príspevku na prevádzku na 1 občana/mesiac 674 €.
Celková výška príspevku na prevádzku na obdobie od 01.01.2025 do 31.12.2025 139 208 €.
3. Finančný príspevok na prevádzku prepravnej služby podľa § 77 zákona o sociálnych službách v rozsahu 34 000 km na obdobie od 01.01.2025 do 31.12.2025, pri priemernej výške príspevku 0,85 €/kilometer, v celkovej výške **28 900 €**

Čl. VI

Osobitné ustanovenia

1. Mesto zastaví poskytovanie finančných príspevkov v prípade, ak Poskytovateľ sociálnych služieb nepredloží vyúčtovanie poskytnutých finančných príspevkov alebo dočasne neposkytuje sociálne služby občanovi, ktorý spĺňa podmienky zákona o sociálnych službách.
2. V prípade, že finančné prostriedky Poskytovateľ sociálnych služieb použije inak a za iných podmienok, ako je uvedené v čl. III a IV tejto zmluvy, Mesto od zmluvy odstúpi pri zistení porušenia tejto zmluvy zo strany Poskytovateľa sociálnych služieb.
3. Mesto môže odstúpiť od tejto zmluvy aj v prípade opakovaného poskytnutia nepravdivých údajov o použití finančných príspevkov na občanov uvedených v tejto zmluve.
4. Mesto odstúpi od tejto zmluvy aj v prípade, ak Poskytovateľ nebude spĺňať podmienky pre poskytovanie sociálnych služieb v súlade so zákonom o sociálnych službách.
5. V prípade, ak Mesto od zmluvy odstúpi, nastanú účinky odstúpenia dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení Poskytovateľovi.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že táto zmluva môže byť ukončená predčasne, a to vzájomnou dohodou.
7. Mesto podľa § 80 písm. o) zákona o sociálnych službách vykoná kontrolu hospodárenia neverejného poskytovateľa sociálnej služby s finančnými prostriedkami získanými zo zdrojov financovania podľa § 75 zákona o sociálnych službách.
8. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka a zákonom o sociálnych službách.

Čl. VII

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Všetky zmeny a doplnky tejto zmluvy musia mať písomnú formu a musia byť schválené obidvomi zmluvnými stranami.
3. Zmluva je vyhotovená v 3 vyhotoveniach, z toho 2 vyhotovenia sú pre Mesto a 1 vyhotovenie je pre Poskytovateľa.
4. Zmluvné strany sú povinné dodržiavať príslušné ustanovenia Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a zákona NR SR č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, táto nebola uzatvorená v tiesni ani za inak jednostranne nevýhodných podmienok a autentičnosť zmluvy potvrdzujú vlastnoručným podpisom.

V Košiciach dňa

Mgr. Lucia Gurbáľová
námestníčka primátora

Ing. Cyril Korpesio
riaditeľ